Augustus 5, 2019
www.awemainta.com
www.facebook.com/awemainta
noticia@awemainta.com
583-1400

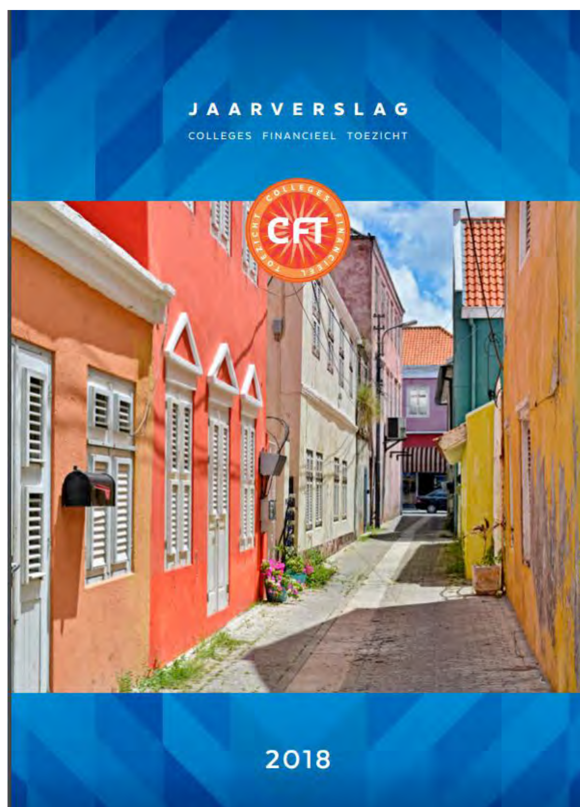


AWEMainta 15 aña

Den resumen anual 2018, aumento di prima por ta un solucion

CAFT preocupa cu envehecimento cu lo subi gastonan di Aruba

Pagina 4



Preso ta huy y helicopter no por a lanta

Pagina 2



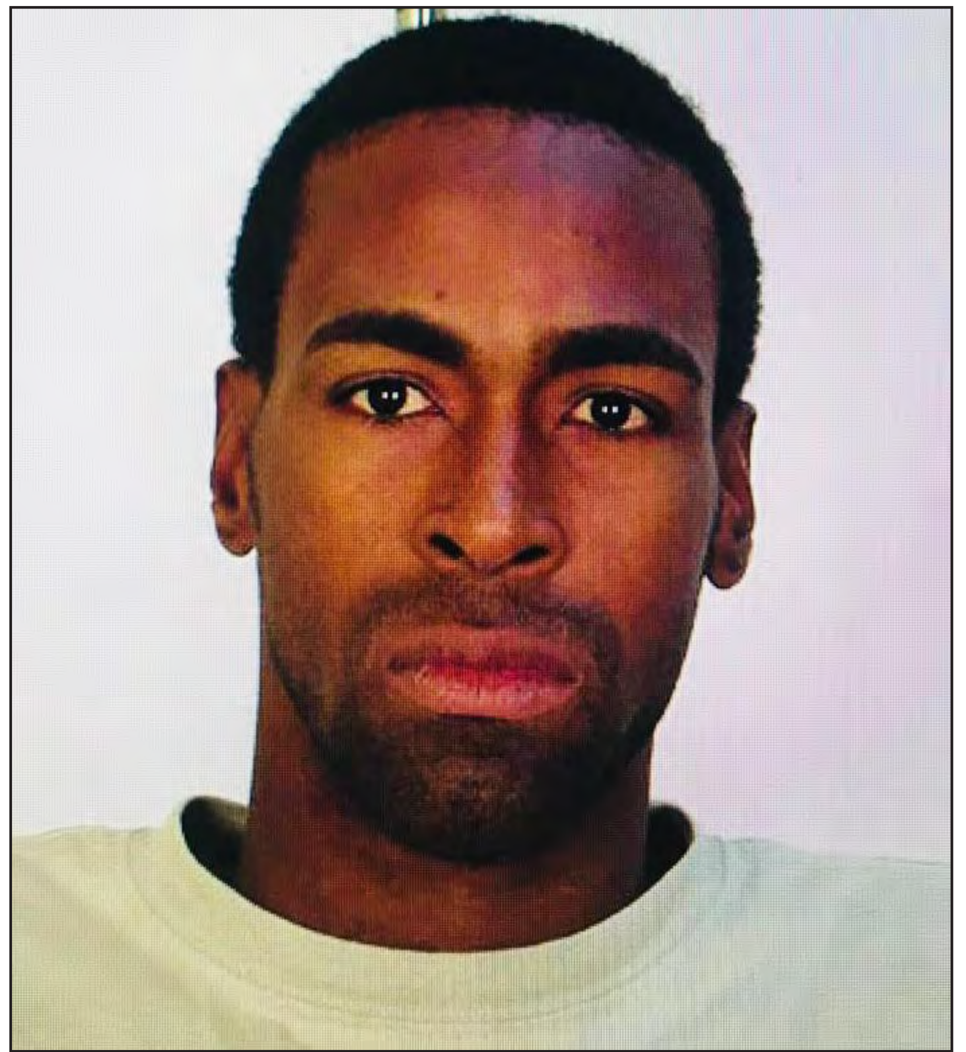
Lider di fraccion AVP, Marlon Sneek

Conseho di Minister ta sigui hunga weg cu maestronan di scol

Pagina 11

Dos preso super peligroso riba caya scondi pa husticia





DESPUES cu menos cu un luna pasa e hoben Miguel Sneiders a logra burla di autoridadnan y a huy di Warda di Polis na Sta Cruz, awo Gerson Martina a demostra cu e ta mas sabi: el a huy di KIA mes.

Segun informacion manda door di Cuerpo Policial, algo pasa di 10'or di mainta KPA ta haya un melding for di KIA cu e preso Gerson Galsirio Martina, naci na Corsou dia 13 di november, 1980, a logra huy for di e instituto aki.

Gersona ta sintando un condena pa atraco, riba Crown. Mesora a cuminsa mobilisa tur autoridad necesario pa e buskeda di dicho persona. KPA ta informa cu cualkier ayudo brinda na dicho persona ta castigabel pa nos codigo penal. Articulo 2:146 di nos codigo penal ta papia di esun cu libera of yuda na liberacion di un persona cu tin un castigo di prizon ta castigabel cu maximo 4 aña di prizon.

Pa es motibo ta urgi pueblo di Aruba cu si bo por sa algo di su paradero of e sitio cu e ta scondiendo yama e tiplijn 11141. Bo anonimidad ta wordo garantisa.

Remarcabel tabata e helicopter net awo den un caso asina serio no a logra vuelo y mesora e criticanan a cuminsa pa motibo cu ta masha hopi placa ta pagando pa dia pa lease e helicopter pa combati criminalidad.

Mesora e titular di husticia Andin Bikker a manda un declaracion bisando lo siguiente: "A bin tuma nota cu atrobe cierto miembronan di Prensa ta troce y hunga cu e berdad. Awe mainta ora a bati alarma pa e preso cu a huy di KIA, varios departamento concerni a mobilisa pa asina cuminsa cu e buskeda. Desafortunadamente na e momento aki e helicopter ta den mantencion prescrito y den proceso di registracion di Colombia pa Aruba. Na mesun momento e piloto a haya su mes cu un biahe di emergencia pero su partida tawata planea. Sinembargo, KIA, CEA y KPA ta trahando un plan di contingencia pa e captura y prevencion di futuro huida di cualkier detenido. Esaki ta subraya un biaha mas pakico mi ta insisti den construi un KIA nobo, pero lamentablemente e situacion financiero hereda ta bin cu hopi desafionan cun'e." Te aki e declaracion.

Ta hustamente bou mandato di Bikker ta bin tuma luga e dosnan tras di otro, di presonan cu ta huy: uno for di un Warda di Polis y e otro for di KIA.

Gersona Martina ta hopi conoci cerca autoridadnan, prome cu e caso di atraco na Crown, e tabata envolvi den un serie di robo na casnan na Bubali y tabata danki na su fingerprint a bin logra detene. El a yega di bay cera varios biaha pa casonan di kiebro, ladronicia, destruccion, menasa y hasta maltrato.





Minister Armando Rudy Lampe: "To be or not to be"

Pa: Victor (Toko) Winklaar

MANEHO di enseñansa ta sigui den un tipo di 'limbo', ya cu Gabinete Wever Croes mes ta permiti tur e inkietud sigui existi y sigui crece na lugar di percura pa na inicio di un aña escolar nobo, maestronan en general por cuminsa fresco y sin problema algun.

Cu Minister Armando Rudy Lampe su maneho no ta cuadra cu loke maestronan ta pensa ta algo cu ta notabel for di momento cu el a asumi responsabilidad di maneho di educacion na Aruba loke ya caba a conduci na algun manifestacion di parti di maestronan cu ta sinti cu nan ta wordo perhudica.

Na varios ocasion ya caba tin diferente situacion cu a presenta caminda Minister Armando Rudy Lampe na lugar di percura pa tin trankilidad den e sector aki, ta sinti atende cu su maneho cu maestronan pa despues cambia tur loke el a discuti y persisti cu loke e ta pensa di haci cu no ta na interes ni di maestronan y tampoco di studiantenan.

Ta bin acerca cu henter Gabinete Wever Croes, un dia ta para banda di e maestronan, a bisa cu nan tin comprension cu tur loke ta pasando y hasta a bay asina leu na tuma un decision den Conseho di Minister, pa kita e proyecto di Tra'i Merdia for di Minister Lampe y pasa esaki pa Minister Glenbert Croes di Asunto Social.

Un decision cu a wordo bon ricibi pa maestronan di e sector aki ya cu Minister Armando Rudy Lampe claramente tin su obhecionnan riba e forma con henter e proyecto di Tra'i Merida ta funcionando.

E inkietud a wordo alivia pa maestronan, pero for di momento cu Prome Minister Evelyn Wever Croes a anuncia e decision aki, a wordo puntra tambe si esaki tin un base legal ya cu no ta zomaar por cambia ministerionan sin mas, si no bin Parlamento y haci cambionan den e Landsverordening Instelling Ministeries, esta e LIM.

Sin e cambio aki e decision tuma pa Conseho di Minister tabata algo contra ley y apesar di a kita Tra'i Merdia for di Minister Lampe, su persona a keda cu a autorisacion final pa tuma cualkier decision cu e ta haya ta bon of no.

E gesto aki di Prome Minister y su Conseho di Minister, a laga un ambiente di trankilidad, pero cu poco poco a bay perdi ora cu a bin sali na cla cu Minister Glenbert Croes no tin autoridad pa tuma ningun decision relaciona cu Tra'i Merdia.

Oposicion tambe a haci mencion di esaki, musttrando cu mester bin Parlamento pa cambia e LIM y cu e cambio anuncia cu fanfaria pa Prome Minister, no tabata un cambio real, no tabata un cambio legal.

E situacion y por bisa confrontacion cu maestronan a yega otro punto determinante ora cu siman pasa Minister Armando Rudy Lampe a anuncia cu lo bay para tur pago di overtime pa maestronan y cu iniciando aña escolar nobo, Gobierno lo no honra overtime acumula pa maestronan loke tabata otro sorpresa grandi di e mandatario.

E realidad di henter e conflicto aki entre e Minister y maestronan a bin haya otro confrontacion formal ora cu maestronan di DPS a ricibi un carta cu e decision di Conseho di Minister anterior pa pasa Tra'i Merdia pa Minister di Asunto Social ta wordo suspendi, confirmando loke ya caba a wordo bisa, esta cu sin cambio di LIM, Minister Glenbert Croes no tin autoridad y tampoco presupuesto pa maneha esaki.

Pues fuera di e confusion y conflicto cu ya tin caba entre Gobierno y maestronan, esaki a bira asina mas serio ya cu realmente henter e manifestacion di poder di Conseho di Minister contra di Minister Lampe, tabata simplemente un fanfaria sin pia ni cabes.

Mientras cu e carta ta papia cu e decision di cancela un decision cu no tabatin base legal, ta pa entre otro atende cu inkooporders loke en realidad ta nifica cu Minister Lampe por sigui haci y deshaci con cu e kier den su maneho di Tra'i Merdia.

Cu otro palabra nada a cambia y Minister Lampe por sigui introduci su cambionan cu e ta kere ta kere ta bon segun su vision di su maneho y Conseho di Minister no por haci algo al respecto.

Na ciere di aña escolar ultimo, a wordo anuncia un posibel manifestacion di maestronan riba e prome dia di scol, ya cu simplemente nan no ta confia mas den e vision y maneho di Minister di Enseñansa, un mansahe cu nan a duna Prome Minister bon cla durante di un manifestacion cu nan a tene dilanti di oficina di Gobierno.

E decision di Conseho di Minister algun siman atras pa kita Tra'i Merdia for di Minister Armando RudyLampe ta cuadra bon c'un proverbio conoci na Papiamento cu ta bisa: 'Tira Chana pa gara Juanita' y realmente esey tabata e caso ya cu a tuma un decision pa alivia e tension existente tempo di e manifestacion, pero awor ta mustra cu e Minister huridicamente ta bon para den un sapato.

Den resumen anual 2018, aumento di prima por ta un solucion

CAFT preocupa cu envehecimento cu lo subi gastonan di Aruba



RECIENTEMENTE e Colegio di Supervision Financiero a saca nan relato anual 2018 den cual nan ta duna informacion di loke a pasa den e aña ey pero tambe ta haci analisis di cierto situacionnan. Den e introduccion ta duna un bista general di e situacion di e islanan di Caribe Hulandes.

Nan a recorda cu e crisis Venezuela tabatin su repercucion den sector petrolero di e paisnan Hulandes den Caribe. Na Boneiro BOPEC ta wordo maneha door di PDVSA, y casi no tabatin actividad den 2018. Na Sint Eustatius e terminal petrolero a cambia di doño, mientras cu tanto Aruba como Corsou su refinerianan, cu indirectamente tin di haber cu PDVSA, a haya nan mes cu beslag, of sancionnan imponi pa Merca. Tur esaki tabatin efecto riba e inversionnan cu mester a wordo haci, of operacionnan a keda paralisa.

No solamente CAFT ta señala pero e crisis di e pais bisiña a causa tambe cu e bishitantenan procedente di e pais bisiña a baha casi na mita. Di otro banda turismo di Merca (Aruba y Corsou) y Hulanda (Corsou) a subi basta hopi. Islanan Ariba tabatin hopi problema a consecuencia di e horcannan Irma y Maria cu a afecta nan den 2017. E subida di turismo e ultimo añanan, segun relato 2018 di CAFT ta bisa, a percura pa basta cupo di trabou na Aruba, pero tambe na Sint Maarten y Corsou. Pero e parti negativo ta e presion cu esaki ta pone riba diferente sector, sobre uzo di e medio ambiente y un congestion formal di trafico. P'esey ta hopi importante, na opinion di CAFT, pa diferencia e producto turistico pa tipo di turismo cu ta pone menos presion riba Aruba, por ehempel "eco-lodging".

Un otro tema cu nan a bini cun'e ta envehecimento di e poblacionnan di Aruba y Corsou. Asina nan ta menciona cu e poblacion di 65+ lo aumenta entre 2020 y 2040 cu nada menos cu 40%.

Pero Aruba tambe den e proximo 20 añanan lo haya su mes confronta cu e consecuencianan di envehecimento, Principalmente pasobra envehecimento ta aumenta e gastonan di e provision di behes en general pero tambe den cuido di salud.

Esaki, nan ta splica, na diferente forma por ta unriesgo pa desaroyo economico. Asina e por crea un situacion unda fondonan social mester wordo cubri door di aumenta e contribucion for di caha di Gobierno. Esaki na su turno ta trece como consecuencia cu otro gastonan di Gobierno ta bay bou di presion, y ta pensa aki riba inversionnan publico, y enseñansa, cualnan ta masha importante pa un crecemento economico duradero. Por lucha contra e deficitnan aki door di aumenta e primanan di e contribuyentenan.

Nan ta bisa cu na e dos islanan aki, financiamento di e gastonan aki ta basa riba solidaridad: e actual generacion laborando ta financia pa un gran parti e gastonan di e grandinan, pa cual e envehecimento ta aumenta e gastonan pa un grupo di trahado, cu ta cada bes ta bira menos. Pues hopi hende grandi y menos trahado. Esaki ta causa un aumento di presion riba e gastonan di salario y menos placa pa e trahadonan por gasta.

"Esaki por influencia di forma negativo e desaroyo economico, si e profesionalnan (esnan studia) scoge pa bay traha den exterior."

Pa actualisa lista di peticionnan di 'uitbreiding' y 'erfpacht'

Por pasa DIP pa haci peticion di nobo pa "uitbreiding" y erfpacht



MANEHO di Ministerio di Desaroyo Teritorial, Infrastructura y Medio Ambiente ta enfoca riba transparencia poniendo e ser humano central. Directie Insfrastructuur en Planning (DIP) tambe ta sigui un maneho dunando oportunidad igual y husto na tur ciudadano. Den cuadro di esaki den luna di augustus desde 5 di augustus te cu 16 di augustus, lo tuma luga tres accion pa actualisa peticionnan cu tin hopi tempo den sistema.

Director di DIP Haime Croes a splica cu DIP tin mas o menos 22 producto, pa cual lamentablemente esakinan no ta 'up to date', pues tin peticionnan entrega pa hopi aña, cu no a wordo atendi cu nan. A base di esey, a tuma e decision alabes reconociendo derecho di ciudadanonan pa percura pa nan peticionnan wordo contesta, pa actualisa e peticionnan aki. Comunidad por a tuma nota di e exito cu tin cu actualisacion di e lista di pre reservacion di tereno, awo ta toca turno e partinan di expansion di tereno, erfpacht caduca y erfpacht comercial.

Un di e accionnan cu lo tuma luga ta pa peticionnan pa:

Uitbreiding/expansion di tereno

Actualmente tin mas o menos 2000 hende cu desde 1999 bin ariba a entrega peticion pa expansion. Mayoria biaha ora cu un hende entrega peticion pa expansion, esaki no ta pa mucho tereno, kisas espacio pa un camber extra of un garashi, sr. Croes bisa. Teniendo esaki na cuenta, a manda carta pa e grupo di personanan aki, informando nan cu nan por pasa entre 5 di augustus y 16 di augustus na DIP, pa reinscribi nan peticion cu nan kier e expansion. Unabes confirma cu nan ta interesa den e expansion ainda y nan paga pa esaki, DIP lo por manda nan midi na Kadaster pa despues di 3 luna nan por haya e expansion, sr. Croes a splica.

Corto circuito a causa candela den bar di South Beach

ALGO prome cu 8or diasabra mainta, dos unidad di brandweer a sali for di Tanki Flip rumbo pa South Beach. A drenta informacion cu tin huma saliendo for di e bar.

Na yegada a nota cu ta e bar di South Beach ta sacando huma. Mesora a drenta den accion y ta logra habri e bar di South Beach y cuminsa basha awa pa asina evita algo mas pio pa e area.

Despues di basta rato a logra domina e candela. Por bisa cu e bar awor despues di e candela lo no funciona pa algun dia pasobra e candela a causa hopi daño.

Polis y hefe di brandweer tambe a presenta pa asina wak e situacion. A saca afo cu e candela a surgi door di kortsluiting na e wayanan di coriente cu ta asigna na e cash register. Na e otro wayanan di coriente pa e resto di e bar ta caminda cu e candela a cuminsa.

E daño material na e bar tabata hopi grandi. E manager di South Beach tambe a presenta y no por kere loke su wowonan tabata mira. Brandweer a actua lihe y a scapa e bar di kima por completo.











Diez seis titulo mundial riba nomber di Sarah-Quita Najive Offringa



E Reina absoluto di Freestyle Windsurfing, Sarah-Quita Najive Offringa, ta subraya su reputacion como e Reina di Freestyle ganando e evento na Fuerteventura pa di 12 biaha consecutivo desde 2007.

Den e dobel eliminacion cu ta decisivo pa titula ganador di e evento na Fuerteventura y consecuentemente campeon mundial por a ripara e tactica maritimo y maniobranan tecnico cu Sarah-Quita ta aplica pa finalmente sali victorioso.

Por a mira Sarah-Quita ta nabega cu calmo, pero calcula observando e ondulacion di e olanan y biento pa ehecuta su maniobranan cu precision leu di e parti di laman seco probechando di e biento fuerte mas pafor.

Pa motibo di e variedad di trikinan cu el a bin ta domina den curso di añanan e por a capitalisa riba su experiencia pa coregi un maniobra cu e por a faya.

Cu habilidad e ta recupera asina un puntuacion cu por a bay perdi. Por a mira cu SQ a madura den e forma con ta trata cu e publico presente cu sa causa pa perde e focus necesario durante competencia. E tension interior y e presion exterior tabata bou control



For di 2002, trahadornan di SABA ta warda riba nan placa

Minister Dangui Oduber ta afirma cu e placa tey, mientras cu gerencia di SABA ta nenga di a recibi placa

Lo bay Corte pa pidi Huez ordena SABA pa paga

E problema di trahadornan na SABA ta keda un situacion dificicil. Segun Presidente di ABV, Gina Maduro, for di 2015, ya caba e problema aki tabatey, cu ta data for di 2002, unda e trahadornan aki ta wardando riba nan promocionnan.

Na 2015 ora cu ABV a drenta, a cuminsa na repasa full e trayecto pa sa unda e problema aki ta sinta.

Segun Presidente di ABV, Gina Maduro, e trahadornan aki merece di haya nan placa, pesey mes, ABV ta para fuertemente tras di nan miembronan. T'asina cu Minister di Salubridad Publico anterior, dr. Schwengle a percura p'e trahadornan haya nan MB, cu e promesa cu e trahadornan aki lo haya nan placa den 3 aña.

Aña 2019 a habri, y e trahadornan di SABA no a haya nan placa. Y esaki a causa distubrio atrobe, pero ora cu ABV a sinta cu Minister Dangui Oduber a alega cu e trahadornan aki debidamente a haya nan placa.

Segun Gina Maduro, e kier sa si e placa a drenta of no. Y si el a drenta, dicon e trahadornan no por haya nan placa? Of kende a bay cu e placa anto? Ta den e dos instancianan aki, unda Minister Dangui Oduber ta bisa cu e placa a drenta, mientras cu gerencia di SABA ta alega di no a recibi a placa.

E negociacion di e CAO p'esaki ta para un rato, pasobra ABV kier sali for di e impasse aki, prome cu sigui. E ambiente tampoco ta bon actualmente pa sigui negocia.

Tambe ABV kier sa si e calculacionnan ta bon haci y sa ta cuanto e ta, pasobra pa aña e ta keda aumenta, pero manera menciona e trahadornan no ta hayando net nada.

Gina Maduro a confirma cu nan ta bezig tambe cu nan abogado, pa evalua si lo ta mihor pa entama un caso contra di SABA, pa falta di cumplimento. Ta SABA ta responsabel pa paga e trahadornan y como tal lo cuminsa un caso hudicial contra di SABA, pa pidi Huez pa ordena SABA pa paga e placa.

Si no tin un solucion, no spanta cu e trahadornan lo bay den accion atrobe. Ta for di 2002 ta wardando e placa. Ta demasiado tempo nan ta wardando y lo aplica e ultimo recurso, pa bay den accion un biaha mas.



Ministro encarga cu Salubridad ta anuncia cu entrante **6 augustus 2019** durante 14 dia lo tin oportunidad pa un y tur tuma conocemento na Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, **Schotlandstraat 53**, di un peticion cu a ser haci pa obtene un koffiehuis- y un restaurantvergunning A pa e parcela **Pos Chiquito 71-A-2**. E permisonan aki ta concerni e.o. benta di bebida sterki por detal y cuminda pa wordo consumi den e parcela. Durante dicho periodo aki tur hende por expresa por escrito nan obhecion contra dunamento di e permisonan menciona, dirigi na e Ministro encarga cu Salubridad, via intermediacion di Director di Departamento di Legislacion y Asunto Huridico, Schotlandstraat 53.

Incomodidad den proceso di tereno

Ta pidi registracion di peticion nobo pero sin mucho splicacion

VARIOS persona a ricibi un carta for di Ministerio Desaroyo Teritorial, Infrastructura y Medio Ambiente, relaciona cu renobacion di peticionnan cu a wordo haci hopi tempo atras.

Segun e carta ricibi, ta mustra cu lo tin 2000 hende cu desde 1999, a entrega un peticion pa expansion di espacio di e tereno erfpacht cu nan tin pa nan pasa entre e fechanan di 5 te cu 16 di augsutus pa reinscribi nan peticion pa expansion.

Loke algun persona ta haya un tiki straño ta e hecho cu ya caba DIP ta mustra cu nan tin registracion di e peticionnan aki caba ya cu di otro forma nan lo no a haya adres di e hendenan aki cu a haci un peticion pa expansion.

Ta lanta e pregunta awor caminda reglanan di tereno di gobierno a cambia, tin aumento di impuesto riba esaki y mientras cu nan peticion ta data for di prome cu e cambio di ley aki, si awor cu nan bin pa haci un registro nobo, nan lo cay dentro di e leynan nobo awor.

Exigencianan awendia simplemente no ta permiti mucho hende yega na cas y hopi ta esunnan cu a forma un peticion pa un pida tereno cerca Minister concerni pero despues no por a cumpli cu exigencianan realmente dificil pa nan por logra y asina por yega na nan propio cas.

Exigencianan poni awendia pa por haya un pida tereno a bira sumamente dificil pa hopi di esnan cu a soña di por construi nan propio cas ya cu na momento cu nan yega banco y conoce condicionnan sumamente pisa pa haya financiamento pa construi nan cas, esaki no ta wordo honra ya cu esnan cu a pidi pa financiamento, simplemente no por cumpli cu e suma grandi cu ta wordo conta awendia pa construccion di un cas. Hopi ta puntra si e exigencia di 90 dia ta conta pa nan cu tin peticion bieu of hustamente kier pa nan registra di nobo pa hinca nanbou di e capa di 90 dia, pa despues kita nan opcion lihe for di nan.

Bou ki condicion e hendenan aki lo haya un pida tereno adicional caminda sigur e aumento di belasting riba tereno a aumenta y nan lo kier sa kico e gesto aki nobo di e departamento ta encera realmente.

Henter e proceso aki ta wordo considera algo cu ta parti di e maneho di Minister di Infrastructura Otmar Oduber pero caminda ta papia di busca aclaracion pa un grupo cu a keda hopi tende di nada riba nan peticion, awor tin cu bolbe bay duna e mesun departamento cu tin tur informacion riba nan peticion, un tipo di inscripcion nobo pero sin bisa bou di cua condicion esakinan ta cay.

Banconan a confirma: Directiva di Lotto nunca tabatin ni tin Credit Card



DESPUES cu Minister di Deporte Dangui Oduber y Minister Presidente Evelyn Wever a publica riba nan pagina di Facebook cu Hunta di Supervision di Fundacion Lotto pa Deporte ta abusa di fondonan di deporte, mesora a start un investigacion interno.

A straña di mira un decision di 10 aña pasa di miembronan di directiva cu no ta activo mas, cu lo a acorda pa uzo di credit cards.

Locual a compronde cu e tempo ey, Minister Mike de Meza a para e decision y nunca a ehecut'e. Asina mes, e Hunta di Supervision actual a pidi banconan pa confirma esey "preto riba blanco", di cual tanto CMB Bank como Aruba Bank a sigura cu for di aña 2009 pa awor, miembro di Hunta di Supervision nunca tabatin ni tin credit card na nan disposicion.

A PIDI MINISTER PA ACLARIA PUBLICACION TENDENCIOSO

Separa di e peticion na banconan, tambe a sali un carta direccion di Minister Dangui Oduber, den cual a solicita di dje pa corigi e informacion eroneo cu el a publica riba red social. E ta fastioso p'e fundacion, siendo no politiconan, pa cay den un discusion politico.

Esey obviamente no ta nan tarea y no ta nan intencion tampoco pa ta den bataya politico, pasobra nan niun ta politico. Nan unico trabou ta pa supervisa maneho di e Fundacion, pa garantisa cu e fondonan ta crece y cu CBN, siendo e operador di e loteria, ta cumpli cu tur e reglanan stipula adelanta. E miembronan ta orguyoso cu bou di nan periodo, e entradanan di e fundacion a crece enormemente, mescos t'e cantidad di ganadornan, e suma cu ta drenta economia via premio, belasting y rebendedonan.

SPORT SUBSIDIE COMMISSIE ENCARGA CU FONDO PA DEPORTE

Hopi biaha tin pregunta riba e fondonan cu ta bay den deporte. Aki ta importante señala cu Fundacion Lotto pa Deporte no ta encarga cu patrocinio di ningun organisacion deportivo. Anualmente ta traspasa 4 miyon florin pa Sport Subsidie Commissie, den cual tin representacion di Ministerio di Deporte y mayoria organisacion deportivo.

Nan t'e organo cu ta dicidi ken ta haya ayudo financiero, mara na reglanan di bon gobernacion den deporte. Tur organisacion of instancia cu mester sosten financiero pa cualkier proyecto, mester acudi cerca nan pa por bin na remarca pa donacion.

PUEBLO TIN CONFIANSA DEN FUNDACION LOTTO PA DEPORTE

Mester menciona cu e comunidad di Aruba, teniendo cuenta cu e aporte na economia y na deporte di nos isla, a sa di sostene e Fundacion den gran forma. E entradanan a crece e ultimo 10 añanan den forma stabiel.

Asina tambe e aporte na deporte a bay ta creciendo tur aña. Un di e motibonan p'e sosten grandi aki, t'e confiansa den e fundacion y su partner Canadian Bank Note, un grupo grandi, stabiel financieramente y cu hopi experencia den ramo di loteria.

E confiansa di e hungadornan, cu ora Bo hunga y Bo gana, nan ta paga, ta importante pa tur cliente.



Lider di fraccion AVP, Marlon Sneek

Conseho di Minister ta sigui hunga weg cu maestronan di scol

Prome Minister Evelyn Wever Croes a ricibi varios siman atras, un grupo di maestro, kendenan a bin dilanti di oficina di Gobierno, pa manifesta nan preocuapcion pa loke ta tumando lugar den DPS.
Minister Armando Rudy Lampe ta sigui cu su maneho 'flip flop' y ta perhudicando desaroyo den enseñansa aki na Aruba y lider di fraccion di AVP den Parlamento, Marlon Sneek, ta mustra cu no solamente e Minister aki ta creando incertidumbre y incomodidad den e sector aki, pero henter Conseho di Minister.

E incomodidad aki a bira mas grandi ora cu maestronan a ricibi un carta diahuebs dia 1 di augustus, caminda Gobierno ta anula un decision cu e mes a tuma djis despues di e manifestacion. "Un biaha mas a keda demostra den forma palpabel, cu Gabinete Wever Croes no ta un Gobierno serio y no tin respet pa loke ta interes di pueblo y den e caso aki di nos mucha- y hobennan studiante.

Tur hende por corda con Prome Minister Wever Croes a acepta e manifestacion di maestronan preocupa cu e situacion cu tin y a haci e promesa cu su Gobierno lo tuma pasonan necesario pa sigura trankilidad den e sector educacional.
Un dia despues Minister Presidente Wever Croes a anuncia cu Conseho di Minister a tuma e decision cu lo kita Tra'i Merdia for di Minister Armando Rudy Lampe y ta pone e responsabilidad di esaki cerca Minister di Asunto Social, Glenbert Croes.
For di e momento ey fraccion di AVP a mustra cu e decision aki ta ridiculo ya cu e no tin un base legal mirando cu pa haci esaki, mester bin Parlamento pa cambia e LIM, esta e 'Landsverordening Instelling Ministeries,' ya cu di otro forma ta Minister Armando Rudy Lampe lo keda finalmente responsabel tog. Den e carta dirigi na maestrronan fecha 1 di augustus 2019, Gobierno ta participa tur cu ta emplea den DPS, cu Gobierno a dicidi di suspende temporalmente su propio decision loke ta nifica realmente cu DPS ta keda responsabilidad di Minister Armando Rudy Lampe. Contenido di e carta ta confirma lo siguiente:
"Met dit schrijven wil de Dienst Publieke Scholen (DPS) U inlichten, dat na overleg met de Minister van Onderwijs, Wetenschap en Duurzame Ontwikkeling en de Minister van Sociale Zaken, overeen is gekomen, dat de overdracht tijdelijk wordt stop gezet, totdat de overdracht in juridische zin is afgerond. Dit betekent dan, dat in de tussentjds de Bureao Trai Merdia nog onder de DPS zal resorteren."

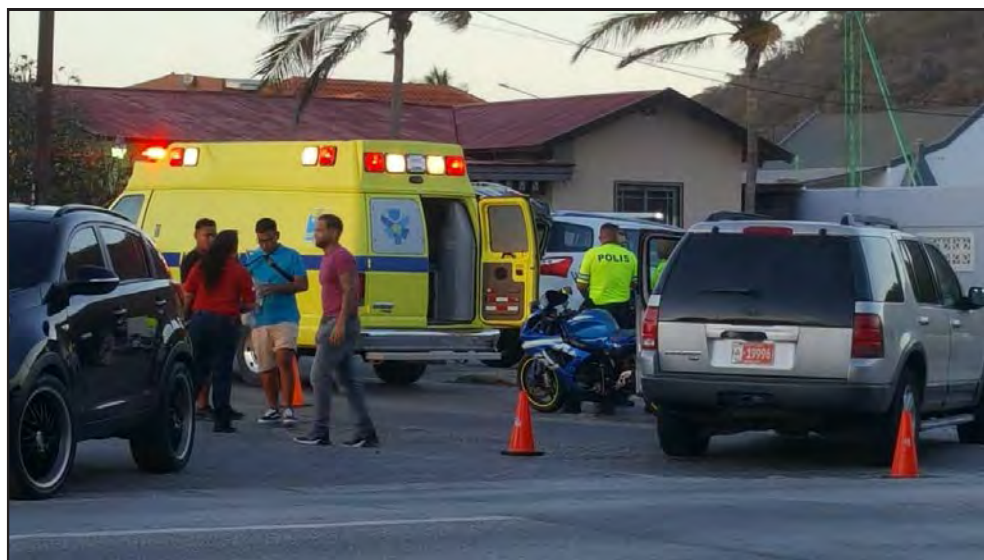
Aki ta keda confirma cu tur loke Prome Minister Wever Croes a haci despues di e manifestacion, tabata otro comedia politico, hunga grandi pa mustra su determinacion, pero sin pensa pa un instante cu no ta zomaar ta cambia carteranan sin cambia e LIM. E desicion aki ta pone cu maestronan di DPS ta bin haya nan mes den mesun situacion cu prome, caminda no tin claridad den loke t'e maneho di e Minister Flip Flop di enseñansa y cu nan incomodidad a bira ainda mas grandi.

Fraccion di AVP a bolbe dirigi un carta na Presidente di Parlamento pa un reunion publico pa atende cu tur loke ta pasando y esaki despues di a manda varios peticion caba aden pa yama Minister Armando Rudy Lampe den un reunion publico caminda Parlamento por tuma pasonan p'e cambia su maneho cu tin asina hopi hende den incertidumbre," Parlamentario Marlon Sneek a declara.

Polis a evita cu motociclista a agredi dama chauffeur

DIASABRA atardi Polis di trafico a evita agresion na Hooiberg. E chauffeur di un auto a causa un accidente pasobra a slow lora links sin pone señal y un brommer cu dos ocupante a bay pasa. Ambos vehiculo tabata bay direccion pariba den Caya Betico na altura di Well Well. Ora cu e señora a slow e motociclista a kere cu e por pase pasobra ta poco poco e ta core. A resulta cu e señora a slow pasobra e kier a bay lora links. E motociclista a bay purba pase sin pensa cu e lo lora. E brommer a dal den e auto. Ambos pasahero riba e brommer a keda herida cu rascanan na curpa. E manehador di e brommer a reaccion agresivo y a bay pa habri e porta di e auto pa asina regla cuenta mesora cu e dama chauffeur. Net Polis di trafico a pasa y a evita agresion contra e dama. A pidi ambulance y ambos herido riba e brommer a haya atencion medico na e sitio. Aunke e dama a lora man robes sin pone señal, como motociclista bo tambe mester core mas responsabel. Bo a yega un T-Weg y a mira cu e dama a slow cu su auto. Por a pensa un tiki tambe y sea mas conciente cu e por lora y ta locual el a haci tambe. Danki Dios e heridonan tabata leve y e presencia di Polis tabata rapido pa evita agresion contra e dama chauffeur.





Di cuatro biaha auto ta pega den transhi di Dollar Rent A Car





DEN oranan di atardi a sosode un accidente. Esaki ta di cuater biaha cu auto ta pega den e cura traha di piedra. Ta trata di e cura di Dollar Rent A Car. Polis a bay eynan y tambe Forensys. E chauffeur tabata bay direccion zuid. A baha caminda na man robes dal hopi duro den e cura. A kibra e cura bay aden un parti y laga e auto hopi kibra tambe. No tabata tin hende herida. E cura aki ta uno special y cu no cualkier metzla por traha. Seguro dimes mester paga esaki. Cu takelwagen a move e auto y e auto a keda kibra.

Aruba Tourism Authority:

Aruba su RevPAR di 4 mas halto mundialmente

RECIEN a sali publica den noticia internacional di e destinacion Hawaii, como tambe otro fuente internacional di informacion turistico, cu Aruba a sali den e top 5 pa loke ta trata e prome 6 luna di 2019 ora ta compara e entrada pa kamber disponibel, e asina yama RevPAR, cu otro destinacionnan competitivo pa loke t'e categoria di "sun, sand & sea".

RESULTADONAN DI REVPAR

Si nos compara e mercadonan internacional pa loke ta trata entrada pa kamber disponibel p'e prome 6 luna di 2019 por mira cu hotelnan na Maldives a sali den top di RevPAR cu US$ 414.-, sigui pa French Polynesia (region Oceania) cu US$ 351.-.

Maui (Estado Hawaii) a sali na di tres lugar cu US$ 316.- sigui pa Aruba na di 4 lugar cu US$ 259.-

Na di 5 lugar a resulta Kaua'i (Estado Hawaii) cu US$ 213.-.

Maldives tambe ta na cabez pa loke ta trata e ADR (Average Daily Rate) cu US$ 590.- sigui pa French Polynesia cu US$ 539.-. Maui a sali na di tres lugar cu US$ 402.- y Cabo San Lucas (Mexico) a sali e di 4 cu US$ 388.-. Aki Aruba a sali na e di 5 lugar cu US$ 301.-

E informacion a ser compila pa Hawaii Tourism Authority, usando informacion di entre otro STR Inc.

ENCUESTA TRAVELSAT

Awendia e bishitantenan pa Aruba kier mas cu solamente e lama bunita y un clima dushi. Nos isla ta conoci pa ta un isla competitivo cu un variacion amplio di evento cu e turista por scoge for di dje.

Naturalmente esaki mester refleha bek e.o. den nan experiencia. Pa midi esaki, Aruba Tourism Authority continuamente ta haci encuesta. TRAVELSAT ta un compania renombra internacionalmente cu ta asisti A.T.A. cu diferente research.

Durante 2017-2018 a haci un encuesta riba mas cu 60 diferente punto, den diferente categoria, manera experiencia general, experiencia di nos acomodacion, transportacion, cultura, shopping, actividadnan cu nos ta ofrece pero tambe nos medio ambiente etc.

ARUBA MESTER SIGUI ELEVA CALIDAD DI EXPERIENCIA Y PONE ATENCION NA "VALUE FOR MONEY"

A resulta cu pa loke ta trata e experiencia di nos acomodacionnan por mira cu Aruba ta score halto, compara cu otro destinacionnan den Caribe.

Sinembargo, nos mester ta consciente cu Aruba como un destinacion tin competencia fuerte eyfo. Tambe cu e bishitantenan ta mas exigente y sigur kier mira balor pa nan placa, principalmente ora ta paga relativamente mas pa un vacacion.

Competitive Sun and Sea Destinations
Revenue per Available Room - YTD June 2019

Rank	Destination	Revenue Per Available Room
1	Maldives	$414.14
2	French Polynesia	$350.84
3	Maui	$315.71
4	Aruba	$259.47
5	Kaua'i	$212.92
6	Cabo San Lucas	$212.09
7	Hawai'i Island	$205.90
8	O'ahu	$194.26
9	Puerto Rico	$158.18
10	Cancun	$149.28
11	Costa Rica	$135.18
12	Fiji	$98.80
13	Phuket	$97.71
14	Bali	$69.63
15	Puerto Vallarta	$67.95

Bon calidad, bon servicio y hospitalidad ta algun di e componentenan cu a hiba un destinacion manera Aruba n'e top, y cu ainda ta score relativamente bon. Sinembargo encuestanan ta mustra un caida pa loke e bishitante ta score den e balor cu nan ta ricibi pa nan placa. Nan ta paga mas pa nan vacacion, pero ta sinti cu nan no ta haya pa loke nan a paga p'e.

Esaki ta algo cu sigur mester ta consciente di dje y traha riba dje como tambe sigui monitorea for di serca. E no ta un tendencia alarmante, pero si algo cu A.T.A. a tuma nota di dje como un punto cu consistentemente ta bin dilanti como un punto di atencion.

Nos isla ta score halto pa cu e hospitalidad di e personal trahando den e diferente acomodacionnan cu nos ta ofrece. Pa loke ta trata nos gastronomia, por mira cu –atrobe- Aruba ta score halto compara cu otro islanan den region.

E bishitante ta score Aruba halto p'e calidad, e diversificacion y e cordialidad di nos hendenan. Aruba ta score hopi halto pa loke ta trata e limpiesa di nos isla, den centro, pero tambe pafo di nos centro Oranjestad.

Nos destinacion semper a score halto y ta sigui score halto pa nos playanan bunita. E bishitantenan ta encanta nos beachnan cu su awa cristalino, pero tambe cu nos playanan ta sigur y cu bon actividadnan di awa (watersports). Turistanan ta sinti nan mes sigur na Aruba- compara cu otro destinacionnan, nos ta score hopi halto den esaki.

Nos mester sigui pone e acento riba e calidad di e vacacion cu e bishitante ta ricibi, cu enfoke riba eleva e sentimento di ricibi e balor pa locual ta paga.

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

Exito total di innovacion camp organisa pa FUTURA

DESPUES di un siman yen di alegria y siñamento, diabierna tawata e ultimo dia di Innovation Camp organisa pa FUTURA. Un total di 60 mucha a participa den e camp di innovacion aki na unda cu tawata bisto for di nan expresionnan haci cu nan a pasa hopi bon siñando cosnan diferente.

Tur vakantie grandi Futura ta organisa 'camp'nan gratis pa stimula mas mucha den innovacion. Den e 'Innovation Camp' aki, nos muchanan contento a siña laga nan creatividad los y a siña mas di sostenibilidad y a descubri maneranan diferente y bunita pa duna bek na nos comunidad. Muchanan a siña mas di medio ambiente y con nan por ta parti di cambio pa un miho cuido di nos medio ambiente.
Nan a siña tocante coding y traha nan mesun weganan di computer. Tambe nan a siña tocante e Sustainable Development Goals, SDG, cu ta e metanan di Nacionnan Uni pa crea un miho mundo na 2030, cu ta conta pa Aruba tambe, nan a siña tocante agricultura y tocante polucion.

Innovacion ta prioridad pa Gabinete Wever-Croes y mesun importante ta tambe pa inculca esaki den bida diario di nos muchanan y nos hobennan. E meta ta pa saca e creatividad cu nan tin den nan. Esaki a wordo mira tambe durante e siman di Innovation Camp aki.

"Mi ta kere cu cada un di e muchanan ki ta bay cas hopi contento. Mi ta felicita y gradici FUTURA, studiantenan di IPA y tur esnan cu a haci e Innovation Camp posibel. Asina ta hiba innovacion mas cerca di enseñansa tambe. Esaki ta prioridad di Gabinete Wever-Croes, pa prepara nos muchanan pa futuro y ekipa nan cu e hermentnan cu nan tin mester pa nan exito pa futuro y a traves di e programanan aki, nos muchanan ta cera conoci miho cu innovacion. Gobierno ta riba e bon caminda cu esaki", Prome Minister Evelyn Wever-Croes a expresa.

Na final, Prome Minister a entrega certificadonan di asistencia na cada participante y a desea nan y tur nos muchanan en general un dushi vakantie di scol.









Serlimar a lansa su campaña di #TurTurCuSerlimar



E Campaña aki a cuminsa 31 juli 2019 y lo sigui te ora cu termina cu henter Aruba. Meta principal di e campaña aki ta pa Serlimar reemplasa containernan kibra pa containernan nobo den tur districto.

Recientamente e team dinamico di Serlimar a subi caya pa por haci e trabou aki posibel. SERLIMAR ta gradici e habitantenan di Bernhardstraat, De Ruyterstraat, Rozenstraat, Resedastraat, Maria van Oranjestraat, Vuylstekestraat, Orinocostraat, Amalia Van Solmstraat, Pastoor Hendrikstraat, Van Speystraat y Isaac Wagemakerstraat na San Nicolas pa e aceptacion cu a ricibi.

Riba e potretnan por mira momentonan di alegria cu a comparti cu diferente persona. Campaña aki lo continua e siman aki den e districto di Santa Cruz. Mas den siman lo publica detaye di e barionan / adresnan di cual e container lo wordo reemplasa.

E luna aki Serlimar ta brinda na cliente diferente premio.

-Paga bo cuenta mensual di Awg 25,- y participa pa gana Awg 250,-

-Specialmente pa e pensionadonan AOV ta paga solamente fls.10 florin.

-Paga pa full aña prome cu 31 Augustus y participa pa un week-stay na La Cabana Beach Resort & Casino.

-Saca un potret creativo cu bo container nobo “yellow top” upload esaki riba facebook pagina di Serlimar skirbi como texto #TurTurCuSerlimar.

Corda confirma cu bo ta cliente di Serlimar door di pone bo nomber y adres pa por gana Awg 500,- cash, corda esaki ta solamente pa esnan cu a ricibi nan container nobo. E campaña aki ta sigui te cu 31 di December. Tur luna lo saca un ganador. Cu Serlimar bo ta gana so! Servicio completo.







Por ultimo Serlimar ta añadi na su grupo di “Influencers”, special pa e campaña #TurTurCuSerlimar. E personanan ta: Tyson Croes , Zayon Yanez, Mervin Baptiste y Janiro Eisden.

Walk & Run 6K FOLLOW ME

Dia 25 di augustus na Centro di Bario Brazil













BRAZIL Taekwondo ta organisa un Fun Walk and Run di 6km dia 25 di augustus cu ta cuminsa pa 6:30am. Esaki ta un actividad sumamente agradabel, pero tambe un competencia pa esunnan cu kier competi den grupo di seis. Tanto den canamento como den coremento. E grupo mester ta mixto, pues tres dama y tres cabayero. Tambe por inscribi como individual.
Esunnan cu ta bay forma nan grupo mester cuminsa practica hunto desde awor pa asina ora e momento di berdad yega nan por sali hunto y termina hunto crusando e finish-line.





Inscripcion ta Awg.25.00 pa tur participante individual Y inscripcion pa e gruponan di seis ta awg.20.00 pa persona, pues Awg. 120.00 pa e grupo. Inscripcion ta tur dia den siman na Centro di Bario Brazil ta for di 8am te 9:00pm y na IBISA O'stad den orario di trabou.



Dia 16 di augustus ta bay tin un actividad special na Centro di Bario Brazil for di 5:00pm, unda tur participante ta invita pa pasa confirma nan participacion y ricibi nan DRYFIT T-shirt. Tambe ta posibel riba e dia aki pa print nan nomber riba nan T-shirt. Cu un mashin Superfast y moderno. E Walk & Run FOLLOW ME, dia 25 di augustus ta cuminsa 6:30am na Centro di Bario Brazil.

Dia 25 di augustus e participante lo haya su awa na boter, fruta y Gatorade na e final. Ademas lo tin HOPI premio adicional sorpresa.



Tin premio pa e diferente categoria:
Top 3, Grupo di 6, den coremento.
Top 3, Grupo di 6, den canamento.
Top 3, Grupo di 6, di Empresa/Compania
Top 3 grupo di 6, all women.
Un Grupo di 6, cu mas edad.(ta conta total edad di tur participante).
Un Grupo di 6, mas jong.(ta conta total edad di tur participante).
Un premio special pa e grupo mas grandi.(esaki si ta mas cu 6 participante).
Prome Grupo di 6 di scol.



Participantenan individual:
Prome coredo femenino cu yega e top di Palisiaweg .
Prome coredo masculino cu yega e top di Palisiaweg.
Top 5 coredo femenino individual cu crusa e finish line.
Top 5 coredo masculino individual cu crusa e finish line.

Pa mas informacion por tuma contacto cu Alberto Klaber na cell 592-5575 of Willy Willems na 592-3969

Accidente pisa riba caminda di Paradera













DIADOMINGO mainta ta tuma luga un accidente basta serio na Paradera cu a laga dos chauffeur herida atras, y Materiaalwagen mester a corta porta pa saca un di nan.

Na yegada nan ta topa tres auto ariba caminda, dos cu hopi daño material y un Kia Sportage cu rasca na banda. Ariba e caminda por a mira cu e auto un Chevrolet Aveo a lastra un brake basta largo.

Loke a sosode ta cu e chauffeur di e Kia Sportage a subi caminda for di banda di panort, pa bay direccion pariba, net na momento cu e Chevrolet Aveo tawata biniendo cu velocidad halto for di pabou.

E Chauffeur di e Aveo posiblemente tabata bou influencia y a lastra un brake basta larga, y e no por a controla su velocidad y a medio touch e Kia Sportage, despues el a kita bay dal e Mitsubishi Lancer cu tabata biniendo di pariba (esta direccion contrario).

Ambos chauffeur tanto di e Lancer y e Aveo a resulta herida. Ambulance a pidi asistencia di Materiaalwagen debi cu e porta di chauffeur di e Aveo a pega, tawata dificil pa nan sake.

Bomberonan a yega hopi lihe na e sitio y mesora a prepara pa drenta den accion, cortando e porta pa asina logra saca e chauffeur di e Aveo.

Dos ambulance a presenta na e sitio pa por a transporta tanto chauffeur di e Lancer y di e Aveo pa Hospital.

Takelwagen tambe a presenta pa por a move e autonan kibra for di riba caminda.

Ariba caminda a keda basta azeta basha y por a mira cu a yama esnan concerni pa bin basha tera.

Jeep a causa accidente y sigui core







DIASABRA, pa mas of menos 10'or y mey di mainta, dos persona den un V-car tabata riba e caminda di Moko, bayendo direccion Catiri/Tanki Leendert ora cu un jeep tabata biniendo linea recta riba nan.

Pa evita di dal den e jeep, a desvia e V-car, cu e consecuencia cu nan a dal den un cura di cas. Daño na e auto tabata considerabel, contrario na e cura cu a keda sin ningun rasca.

A manda un ambulance na e sitio pa asina tira un bista riba e dos personanan den e V-car. Afortunadamente ningun hende no a resulta herida. Loke si tabata remarcabel tabata cu aparentemente e jeep cu a bin riba nan, a mira nan dal den e cura y despues a sigui su caminda, ni pa wak si tabata tin hende herida of no. Polis na e sitio a tuma tur dato di e accidente.

Ladron kier a come y bebe madruga sin paga



DIASABRA mainta Polis a bay na Urataka Center. Doñonan a yama Polis pasobra ladronnan a bishita e negoshi.

Esaki tabata den oranan di marduga ora cu tur hende a bay cas. Via dak a logra drenta e negoshi. Tur rond tabata cera. Parce doñonan no ta sinti falta di un of otro cos di balor cu por a somenta. Polisnan a tuma datos di e sucedido. Doñonan mester bay drecha nan dak di negoshi kibra pa e ladron of ladronnan cu tabata activo marduga.



"Cerca Dios so mi alma ta na paz, ta di dje mi salbacion ta bin"
Salmo 62:1

Cu inmenso tristesa, pero conforme cu boluntad di di Dios nos ta participa fayecimento di nos querida Mama, Wela, Bisawela, Ruman, Tanta y Madrina:



Sra. Catalina Teresa Antonette-Lampe

Mihor conosi como "Mami", "Mamayo"
Viuda di Oscar Victor Antonette
* 20-05-1922 - † 2-08-2019

Na number di su
Yiunan:
Gilbert y Olga Antonette-Maduro
Diana Antonette
†Lionel y Marietje Antonette-Webb
Olga y Franklin Granadillo

Nietonan: Sharon y Klaas Timmer-Antonette,
Sharmaine Werleman-Antonette y Dean Silva
Alydia y Ryan Oduber-Wever
Pierangely y Guillermo Londoño-Wever
Liomara Antonette y Daniel Nascimento
Omaira y Eugene Courtar-Antonette
Omar Antonette
Charlotte Piedrahita

Bisnietonan: Elisabeth, Jasper, Jordy, Gael, Rai, Aidimara, Julian, Jilian, Dy-Onn, Dy-Shanely, Dy-Orr, Dy-Angely, Xiara, Xavier y Lionel

Rumannan: Sra. Vda. Ageda Bilderbeek-Lampe y famia
Sr. Vdo. Benjamin-Lampe
Sra. Vda. Lourdes Smouter-Lampe
Rufino y Olivia Lampe-Thijm y famia
Sra. Vda . Olga Koetsier-Lampe

Cuñanan: Sra. Vda. Juanita Lampe-Trimon y famia
Sra. Vda. Ina Lampe y famia na Merca y famia
Sra. Vda. Aizy Lampe-Felix y famia
Sra. Vda. Myrna Dijkhuizen-Antonette y famia na Korsow

Ihanan: Emma Willems, Julian,Holmond, Venetia Maduro, Elizabeth Maduro, Miriam Lauffer, Judith Lampe, Lientje Koopman, Myrna Dijkhuizen, Juan Lampe.

Subrino y subrinanan, primo y primanan, famia na Korsow, Colombia, Merca, Israel, Boneiro y Hulanda

Ayudantenan: Arelys Gonzalez y Lola Geerman

Demas famia Antonette, Lampe, Maduro, Webb, Granadillo, Timmer, Werleman, Silva, Wever, Oduber, Londoño, Courtar, Nascimento, Bilderbeek, Smouter, Koetsier, Visser, Peterson, Trimon, Kock, Arends, Croes, Thijm, Dijkhuizen, Felix, Piedrahita, Aleman-Escalante, Jacobs, Arias, Wong-Fat, Pellicer, Becher, Batsir, Paiken, Koolman, van Loon, Koopman, Woisky, Profet, Marletta, de Lannoy, Schouwe, Vrolijk, Matthews, Thode.

Despensa nos si den nos tristesa nos por a lubida algun familiar of conocir.

Ta invita tur bisiña, amigo y conociman pa asisiti na e acto di despedida cual lo tuma lugar diamars , 6 di Augustus, 2019 na Aurora Funeral Home & Crematory di 2 or pa 4 or di atardi. Acto di cremacion lo tuma lugar den seno di yiunan, nietonan y rumannan.

Adres pa condolencia, Arurora Funeral Home & Crematory, Cumana #76
Dialuna 5 di augustus di 7or pa 9 or di anochi.

Despues di acto di cremacion no por ricibi bishita na cas.

Enbes di flor of krans lo tin un box disponibel pa un donacion na Koningin Wilelmina Kankerfonds.

PRO-CATEDRAL SAN FRANCISCO DI ASIS FERIA CATOLICO



DIADOMINGO 11 di augustus, di 11:00 A.M. te cu 2:00 P.M den Hofi di Mama Maria, en conexion cu 100 aña di Consagracion di nos Misa y como parti di Plan Diocesano; Pastoor Stanislaw hunto cu comision encarga y tur grupo di oracion y nobena di Playa TA invita henter e Pueblo di Aruba y specialmente nos Parokianonan pa: Bin presencia " FERIA CATOLICO" cu exposicion di varios obhetonan religioso na unda por haya hopi informacion di nos gruponan. Gruponan cu lo participa na e feria ta: Apostolado Mundial di Fatima, Amigonan di Hesus y Maria, Testigonan di Hesus, Carismatica Hesus Bon Wardador, Carismatica Cristo ta Amor, Hesus Misericordioso Usher, Colectant, Lector, Acolito, Kosteres Evangelisacion, Hombernan den oracion San Francisco di Asis, Señor di Milager , Señor de Los Milgros, San Antonio, Birgen de Los Remedios, San Hose y Niño Hesus de Praga. Esaki ta tuma lugar den Hofi di Mama Maria diadomingo 11 di augustus despues di Misa di 10'or.



Gradicimento

Nos como yuinan hunto cu nos famia kier a gradici tur esnan cu a compaña nos na momentonan dificil pa hiba nos mama, wela, bisawela, suegra, tanta, pepe na su ultimo lugar di descanso.



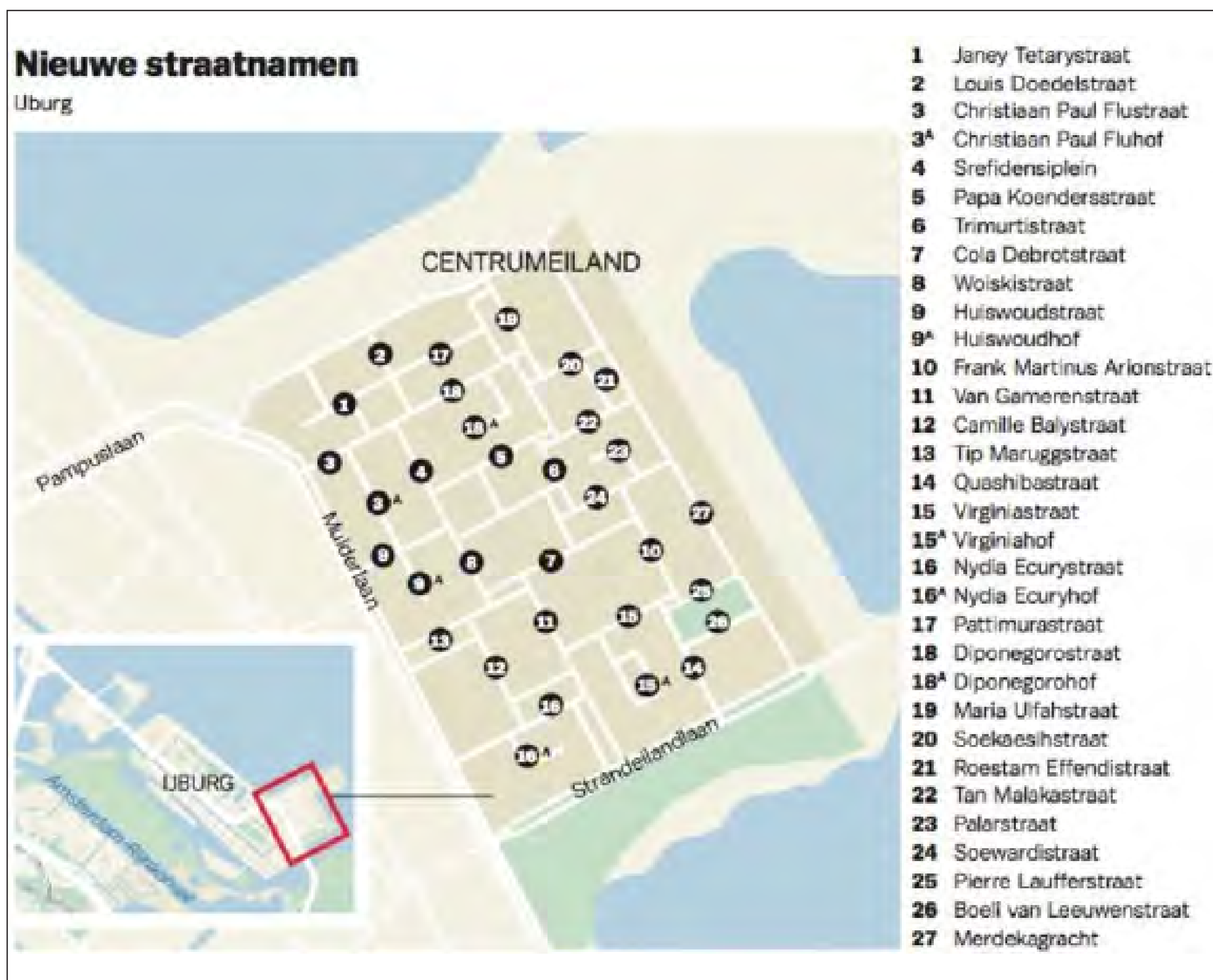
sra Gregoria Cristophera Curie- Henriquez

Un danki na un y tur cu a manda carchi, krans, whatsapp, email y a hasi yamada nan telefonico. Tambe nos kier a gradici Aurora Funeral Home pa nan pasenchi y tremendo servicio, specialmente Zulaika. Alavez nos kier a invita un y tur pa tres sacrificio di misa cual lo tuma lugar dianan: diadomingo 6.30 atardi, diaranzon 7.00 anochi y diabierna 7.00 anochi na iglesia immaculada concepcion pa descanso di nos ser keri.

"but as for you,
BE STRONG and
DO NOT GIVE UP
for your work
will be rewarded"
2 CHRONICLES 15:7

Amsterdam a duna 27 caya nomber di Antiyano cu a lucha contra colonialismo





AMSTERDAM lo haya un bario nobo cu yama Centrumeiland caminda a nombra 27 caya na honor y pa recordá 27 luchador di nos pais cu den pasado a lucha intelectual contra e oprecion colonial di nos pais den su historia pasado y recien.

Hunto e homber y muhenan aki ta forma un capitulo cultural den nos historia cu poco Hulandes-Europeo y hasta Curasoleño y Arubanonan conocé.
Nòmbernan manera Nydia Ecury, Tip Marugg, Cola Debrot, Pierre Lauffer y Frank Martinus Arion.

Surinameñonan cu den tempo colonial a bringa contra oprecion tin na cantidad riba e lista di nòmber di caya riba e isla Centrum den Ijburg na Amsterdam.

Riba iniciativa di alcalde Femke Halsema e hòmber y muhénan aki ta forma un boekèt cu a bringa y combati podernan colonial cu palabra y accion.
Dia cu tabatin conmemoracion di eliminacion di e periodo di caibo den Oosterpark, e alcalde a haci un indiacion bisando cu e kier pa Amsterdam bira un cuidad di tur hende.
Un cuidad cu tur hende conocé su historia, un cuidad cu nan tin un investiga y di hendenan igual y liber.

Dje manera aki Halsema a complace un yamada di conseho municipal pa trece mas diversidad den nombernan di caya na Amstedam.
E lista nobo ta un combinacion exelente di hendenan di resistencia original di Surnam, Indonesia y Antia pero tambe di escritornan manera Frank Martinus Arion, Julius Coenders in Cola Debrot.
Algon dje nòmbernan di caya ta lanta sintimentonan amargo na paginanan preto den historia manera Janey Tetary kende nan a fusilá na 1884 na Surnam pasobra ela protestá contra e mal condicionnan laboral di trahadónan colonial.
E gobierno colonial dje tempo aya Louis Doedel a pasa 4 aña den un montecristo riba òrdo di gobernador di Surnam.

Moral di historia dje personahenan aki ta k si bo no kier pa nan pone bo na paredon y fusilá, combati nan cu bo pèn y bo obranan literario.
Asina Frank Martinus Arion a haya un condecoracion pa su obranan critico y Boelie van Leeuwen a haya premio Cola Debrot.
Tin hasta comunista riba e lista di nòmber di caya.
Y awor ta un bon ocacion pa recordá e Arubana Virginia Dementricia, un catibo kende den siglo 19 tabatin bida di gobernantenan colonial den un bòter.

Marcha di protesta na Amsterdam:

"Basta cu criminalidad y violencia di Curasoleñonan"

AMSTERDAM - E habitantenan di Zuidoost na Amsterdam a fada y a cla cu violencia y criminalidad den nan bario.

Como acto di protesta e iglesia Victory Outreach a tene un marcha bou dje lema 'Stop the Violence' durante cual nan a marcha pa speransa.

Den e bario tin tiroteo di dia cla cualkier dia di siman. Si tin likidacion di rivalnan criminal, ta den nan bario. Atacenan cu puñal y atraco dal orden del dia y hobennan cu ta cana fuertemente armá pa no mencioná con nan at rementá un ATM y kibra mitar stacion di metro y habitantenan tin cu cana bay otro bario pa busca transporte.

E habitantenan di Bijlmer a haya cu ta basta. Nan kier pa violencia caba y pa criminalidad bay foi nan bario y pa canalisá nan sintimento nan a reuni na Amsterdam-Zuidoost diabierna nochi caminda sigur dosshen hende a marcha den protesta contra violencia y criminalidad.

E marcha a cuminsa na e stacion di metro Ganzenhoef caminda ainda por mira e desaster cu e explocion di un cashi di ATM a causa.

Joel Ricardo (28) kende a organisá e marcha den su calidad di lider



(foto Lin Wolden dorp)

hubenil religioso di iglesia Victory Outreach a dirigi su mes ne como 200 hendenan cu a peseta pa yama nan danki pa nan presencia.

E grupo ta variá: miembro di e iglesia, hendenan cu no tin nada di haber cu ningun orgnaisacion y simplemente hendenan cu ta fadá cu violencia.

Ricardo a conta cu su curason ta kibra cada bes cu e tuma nota dje cosnan teribel cu Curasoleñonan pero tambe otro rasanan ta cometé den e bario.

Of ora e tin cu bay entiero atrobe.
E lidernan dje manifestacion a haci un apelacion riba tur hende pa ora nan mira hende cometé delito pa nan mèldu na polis.
Ricardo a splica cu Curasoleño ta balia y canta bon pero nos por mucho mas.

Balentien

Un dje motibonan pa e accion di diabierna nochi ta likidacion dje criminal Inchomar Balentien (33).
Mama di Balentien, Shalimar Mulyana, ta miembro dje iglesia Victory Outreach y e tambe a papia.

Mulyana tabata masha emocioná pero segun e ta papia, e ta rabia mas tanto y ta haya hopi aplouso.
Segun e marcha ta progresa, mas hende a djòin e manifestacion y muchanan ta balia.

E marcha a finalisa na Kraaiennest caminda a likidá Balentien dos siman pasá.
Y e evento a terminá cu un oracion pa henter Amsterdam.

Riba di dos dia di Pasco

Caso di hòmber cu a mata subrina den Bandariba ta sigui 8 di novèmber

WILLEMSTAD. E cuidadano Eric Martina di 71 aña di edad kende tabata den sala di corte diabierna un biaha mas pe hecho cu dia 26 di desèmber 2018 el a tira su subrina mata cu shotgun y a heridá otro subrina, no ta cla ainda.

Promé tabata hues mr H.A.C. Smid cu a atendé e caso aki, pero diabierna a pasa e caso un rato over pa tratamento den man di hues mr. D. Gruijters.

Riba peticion di abogado señora mr. Marije Vaders, hues a disidí cu ta investigá e estado mental di Eric Martina, pasobra ta sospechá cu e ta sufri di demencia esta e malesa "Alzheimer".

A aserca e profecionalnan dr. Matroos y tambe dr. Heytel, kendenan su teoria no ta riba e mesun liña caminda e sicologo su rapòrt ta pidi pa scucha mas testigo.

Ministerio Publico ta acusá Eric Martina di asesinato, intento di asesinato y posecion di arma di candela.

Remarcabel ta cu mas y mas ta creando e imprecion cu e acusado concientemente kier hunga ròl cu e ta sufri di demencia, pasobra segun rapòrt cu fiscal di Ministerio Público mr. Janssen a ricibí for di e profecionalnan, lo cumbiní Martina si tin prueba cu e ta sufri di e malesa ariba mencioná.

Su castigo den tal caso lo bira ménos.

Cu e tèst cu Eric Martina a haci el a scor 15 punto, siendo esey lo mester tabata 16 pa consider'é cu Alzheimer. E profecionalnan no ta incliná pa declará



Eric Martina mentalmente enfermo, nan a bisa cu e ta bon bon na cabes y cu loke el a haci durante e tèst a sosodé concientemente pa manipulá e resultado.

Eric Martina manera a bini cla y raspá den sala di corte padilanti, ta totalmente liber di e malesa Alzheimer, mas bien el a trata na influencia resultado di e tèst, pero tin tur prueba cu e hòmber aki ta funcioná 100%. Tratamento di e caso lo continuá dia 8 di novèmber riba contenido y casi ta solamente e veredicto falta ainda pasobra hues a bay suficientemente den e contenido y abogado tambe a haci tur esfuerso pa loke ta e defensa.

Ta keda na fiscal pa mester demandá e castigo pa finalmente mira con ta concluí y cera e caso tristu aki di un hòmber cu a mata su propio subrina cu un shotgun dos dia di Pasco.

Detencion relacioná cu atraco

WILLEMSTAD - 2 di augùstùs 2019, alrededor di 16.18 or di atardi, sentral a dirigi un patruya den Oranjestraat pa un caso di atraco cu a caba di tuma lugá.

Na yegada di e patruya na e sitio, nan a topa cu dos cuidadano cu a declará na polis cu nan a mira con dos hòmber sospechoso, un rato prome a atraca dos turista y kita un tas for di un di nan y core bay.

E cuidadanonan aki mesora a start un persiguicion na pia tras di e dos sospechosonan aki y na altura di un scol den Oranjestraat a logra di captura un di nan. E otro sospechoso a logra di core bay.

Na e sitio polis a detené e hòmber A.A.G.A. nasé na Venezuela di 34 aña di edad, como sospechoso den e caso ariba mencioná. Tambe polis a confisca un tas cu contenido. A presentá e sospechoso dilanti di un Fiscal Auxiliar, cu a ordená su encarselamento pendiente di mas investigacion.

Pa posecion di arma di candela

18 luna di prizon di cual 6 condicional pa Arvin Martis



WILLEMSTAD. Arvin Martis ta un cuidadano di orígen Boneriano, e tin 29 aña di edad. Dia 18 di april 2019 autoridadnan a gara Arvin Martis cu un pistol cu e municion corespondiente.

Den sala di corte e acusado a declará diabierna cu un persona a bay na su cas menasá cu arma di candela y pa e motibo ey e tambe a core busca un arma di candela den purá.

E persona en cuestion a pasa banda di su cas y lòs algon bala dirigí riba e cas, siendo den e cas su yunan ta biba.

Arvin Martis a bisa hues diabierna cu e no tabatin intencion dirèct pa haci algo cu e arma di candela, pero djis e kier ta prepará den caso cu otronan kier hacié algo.

Hues mr. Gruijters a puntra e acusado con el a bini na e arma di candela y el a bisa cu sintá hunto cu un amigo el a conta kico ta pasando y asina ey el a pidi e amigo yud'é di e forma ey na un arma di candela.

Den sala di corte Arvin Martis a trece padilanti cu ta duel e loke a pasa cuné, pasobra en prinsipio e no ta un hende di problema. Arvin Martis tin un pasado cu droga y hues a haya cu un castigo di prizon di 18 luna di cua 6 luna condicional y un periodo di prueba di 3 aña ta suficiente.

Lo duna èxtra atencion na e situacion di e hóben Pers



WILLEMSTAD. Durante tratamento di e caso di e hobennan di fam de Windt, Margaritha, Francisca y Pers, diabierna mainta hues mr Gruijters algon rato despues a bolbe yama e acusado Pers apart padilanti pa caba di atendé su asuntu awor cu a keda constatá cu e ta cerá den un instituto robes, mirando su edad.

E hóben aki manera su abogado mr. Johannes a trece padilanti ta encarselá den prizon SDKK, siendo pa su edad, menor di edad, esey lo mester ta den G.O.G.

E cuarteto ariba mencioná, manera nos a relatá diabierna den NOBO, a cometé un andanada di acto castigabel pa cua nan mester a presentá den sala di corte estilo pro forma.

Ta trata di atraconan cometé na Baya Beach, hòrtando pòtmòni, telefon selular y robo di un auto, pero tambe atraco na un minimarket aya na Beurs den Montaña, hòrtando e suma di 4000 florin mas diferente bòter di bebida.

En total e cuarteto ta acusá di 5 acto castigabel.

Despues di a fiha fecha pe tratamento, hues despues di e opservacionnan di e abogado a haya cu mester laga traspasá e acusado Pers pa G.O.G.

Celebracion buelo inaugural di Caribbean Airlines for di Trinidad & Tobago pa Corsou

WILLEMSTAD- Den un ambiente ameno na Aeropuerto Internacional Hato a tuma lugá celebracion di e buelo inaugural di Caribbean Airlines for di Trinidad & Tobago pa Corsou den presencia di varios minister incluso e Minister di Turismo di Trinidad & Tobago sr. Randall Mitchell, Presidente dje compania sr. Ronnie Mohammed y representante di CAP sra. Peggy Croes.

Caribbean Airlines lo tin dos buelo pa siman riba diabierna y dialuna for di Port of Spain.

E buelonan ta ofrecé conexion exelente pa y for di entre otro Barbados, Grenada, Guyana, y hasta New York.

E conexionnan aki lo habri posibilidad pa Corsou ricibí mas bishitante sea pa un biahe di negoshi òf plaser.

E buelonan ta keda efectuá cu un boeing 737-800 cu un capasidad di 150 stoel. E schema di buelo ta cu for di riba diabierna ta Sali 11:55'or for di Trinidad y riba dialuna lo ta 5'or di anochi.





Hues a dicta sentencia y a laga arestá Vicentico Thomasa

WILLEMSTAD. Di hopi gravedad tabata e conducta di Vicentico Thomasa, segun corte. E acusado Thomasa, kende tin 53 aña di edad, versus di un otro cuidadano di fam J a actua hopi iresponsabel.
Den sala di corte diabierna hues na momento cu el a dicta sentencia, mesora a laga bui Vicentico Thomasa hiba prizon. No ta usual cu ta laga cera personanan condená mesora, pero aparentemente hues cu esey kier a demostrá di a haya e actitut di e hòmber Vicentico Thomasa un abuzu teribel.

Tabata dia 17 di maart 2019 cu a surgi un confrontacion den un negoshi Chines, caminda Vicentico Thomasa a saca un cucho puñalá un cuidadano di inicial J. Den bista di esnan cu tabata presente e suseso aki simplemente no tabata na nodi, pasobra e hòmber ningun momento so no a parse un persona capas pa haci e agresor aki nada.

E victima ta un cuidadano simpel cu no tin intencionnan violento ni agresivo. Den sala di corte sinembargo Vicentico Thomasa a laga parse como si fuera e victima tabata molestioso y tabatin un bòter di serbes ta cana cuné den su man tras di Thomasa.
Segun declaracion di Thomasa den sala di corte dos siman pasá, el a atvertí e victima vários biaha pa stòp di molesti'é y cu al final el a pèrdè pasenshi y disidí di agredí e victima di un forma masha peligroso mes.
Vicentico Thomasa a insistí cu e victima tabata cana su tras molesti'é, maske cuantu ela tah'é y pidié pa stòp, esaki a sigui.
Hues sinembargo a bisa Thomasa diabierna cu e imágennan di video ta mustra otro, esta un hòmber burachi cu no ta capas pa haci ni un musca algo y tòg bo a saca cuchú hink'é, siendo el a cay abou na suela.
Hecho ta cu dia di e suseso aki, testigonan a tende Vicentico Thomasa grita den direccion di e victima bisando 'awe sí mi ta bay hinca bo', loke a sosodé bèrdad.
Hues lesando e veredicto a para ketu na imágennan di e vidio cu a mustra e pushamento di parti di e acusado,



kende a tumba e victima benta largu abou na suela y caba saca cuchú hink'é vários biaha.
Ta trata aki di hincanan cu a pasa bay te paden den e victima su tripa. Rapòrt médico a indicá cu ta trata aki di puñalada y Cortánan cu un profundidad di 10 centimeter, mas 15 centimeter di anchura.
E loke a pasa aki a rekerí intervencion médico na hospital Sehos, caminda e victima mester a keda interná y caba pasá pa un cas pa grandinan aya na Weto, durante lunanan di maart, april y mei 2019 pa acelerá su recuperacion.
Maske e abogado encargá cu e defensa, esta señora mr. Olga Lodowica a argumentá cu aki ta trata di defensa propio hues claramente no a bay di a acuerdo.
Tin tur indicacion cu Vicentico Thomasa kier a hunga tòf pa abusá di e forma ey di un cuidadano cu no ta nada agresivo òf violento.
Famia a entregá un peticion pa daño y perwicio na e suma di 4380 florin, mas 5000 florin como daño inmaterial cu hues a bay di acuerdo cune.
Fiscal a demandá un castigo di prizon di 48 luna di cua 13 luna condicional, combiná cu guia di parti di Reclassering pero e castigo final a bira 48 luna di prizon di cua 16 luna condicional.
Hues mr. van Lieshout, lesando e veredicto a bisa e acusado cu e lo keda transportá direct pa prizon, loke a sosedé tambe ya vigilantenan na parkèt di corte mesora a rondoná Vicentico Thomasa, saca buy pasa su mannan tras di su lomba aden y hib'é pariba.